



## Alain passe les commandes



A l'occasion de son assemblée générale annuelle le 18 juin prochain, Alain FARRUGIA, ici en photo en Inde, passera la main de la section Voyages à Martine HEINRICH. Pendant 17 ans, il aura permis à nombreux d'entre vous de découvrir des contrées lointaines en y ajoutant, à chaque fois, sa petite touche personnelle qui en ont fait des séjours d'exception.

Page 2

### путешествовать в России

Joanathan BARBE vous présente le récit du dernier voyage de la section : une croisière à travers la Russie de Saint-Petersbourg à Moscou.

Pages 3 et 4

### Collectons !

L'ASCE 67 met en place, dans vos services, une collecte de bouchons, paquets de café et lunettes qui seront ensuite valorisés. Pour qui, pourquoi ? Découvrez les détails de ce projet.

Page 5

### Edito

*Une page va se tourner dans les prochaines semaines avec le passage de témoin d'Alain FARRUGIA à Martine HEINRICH pour la gestion de la section Voyages de notre association.*

*Aux commandes d'Alain, la section Voyages a parcouru le monde depuis 1997 : Egypte, Canada, Thaïlande, USA, Mexique, Afrique du Sud, ... C'est forcément, non sans une certaine émotion, qu'une grande page de l'histoire de cette section va se tourner.*

*Je souhaite, au nom de l'ensemble des membres du Comité Directeur, remercier Alain pour ses organisations sans faille, d'avoir toujours été à la disposition de ses groupes pour lesquels il a su, à chaque fois, organiser le « petit plus » qui rend un voyage fantastique en voyage inoubliable.*

*Nous ne manquerons pas de saluer ton investissement associatif lors de notre assemblée générale annuelle qui se déroulera le 18 juin prochain à Westhoffen.*

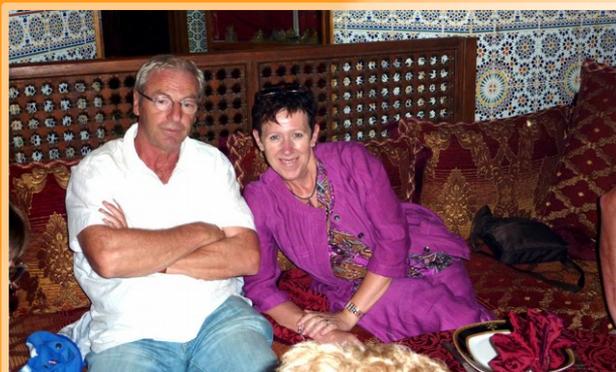
*Bonne lecture de ce nouveau numéro de Couleur Passion 67 !*

Dany SCHLICHTER  
Président de l'ASCE 67

# PASSAGE DE TÉMOIN

## < Passage de témoin

Une grande page de la section Voyages de l'ASCE 67 se tournera en 2015 : organisateur sans faille, Alain FARRUGIA va passer le flambeau à Martine HEINRICH lors de la prochaine assemblée générale. Rencontre avec Martine (à droite ci-dessous), membre du Comité Directeur et future responsable de la section.



CP67 : Martine, qu'est ce qui a motivé le choix de reprise de la section voyage ?

*MH : Cela faisait déjà 2 ou 3 ans qu'Alain FARRUGIA avait exprimé le souhait de trouver un remplaçant pour prendre la responsabilité de la section Voyages. En effet, Alain s'en occupait depuis 17 ans et il souhaitait prendre « sa deuxième retraite » comme il le dit si bien !*

CP67 : Quel était le petit plus apporté par Alain ?

*MH : Lors de la préparation des voyages, Alain a toujours su trouver le petit plus qui en faisait un voyage attrayant et intéressant. Il a consacré énormément de temps à la préparation de ces voyages, qui ont tous été particulièrement appréciés. Il mérite donc bien sa deuxième retraite !*

CP67 : Qu'est ce qui a motivé ce choix ?

*MH : J'ai souhaité reprendre le flambeau car j'ai participé à 7 voyages sur les 16 organisés au cours de ces dernières années, avec des pauses liées aux périodes d'études de mes enfants. J'ai particulièrement apprécié la culture, le mode de vie, la gastronomie et le paysage des pays visités. Ces différentes découvertes m'ont donné envie d'aller encore plus loin dans ma quête d'exotisme. J'ai donc tout naturellement choisi de reprendre le flambeau.*

CP67 : Déjà des idées pour la future destination ?

*MH : Au fil des années, les voyageurs de l'ASCE ont exprimé des souhaits de destination, tels la Louisiane et le Texas, la Birmanie, l'Afrique ou encore l'Amérique latine. En 2015, la section consacrera son année à la préparation du voyage de 2016. Les pistes d'ores et déjà envisagées sont le Japon ou la Corée du Sud.*

Tous les membres du Comité Directeur de l'ASCE remercient très chaleureusement Alain pour ses années au service de notre association et le coeur mis à l'ouvrage pour la section Voyages !



# RÉCIT DU VOYAGE EN RUSSIE

Notre voyage s'est déroulé du 25 septembre au 6 octobre 2014. Le groupe était composé de 31 personnes. Les membres de l'ASCE 67 s'étaient ainsi donnés rendez-vous pour vivre ensemble ce formidable voyage.

Voici des mois que nous l'attendions, le voyage a enfin débuté. Départ de l'aéroport de Francfort et atterrissage à Saint-Pétersbourg, ville-palais née de l'imagination de son créateur Pierre le Grand. Sur place, nous faisons la connaissance de notre guide local, Svetlana, véritable encyclopédie russe vivante, amoureuse et fière de sa ville. Nous avons débuté la visite par un tour panoramique de la ville, sous le soleil, avant de partir dans l'après-midi vers Pouchkine, à une trentaine de kilomètres, pour visiter le Palais de Catherine d'une richesse inouïe.



Le lendemain, direction le Golf de Finlande à Péetrodvoretz, ancienne résidence impériale de Pierre le Grand où se tient devant nous le somptueux palais de Pierre, construit en 1714. Pour finir cette journée, après la pause déjeuner, retour à Saint-Pétersbourg pour découvrir la « Laure Alexandre Nevski » et son monastère, dans lequel nous avons pu assister à un superbe office religieux orthodoxe.

Superbe moment de communion. Lors de notre dernier jour sur place, le musée de l'Ermitage, un des plus prestigieux du monde, nous a régalé en nous présentant une partie de l'inépuisable richesse culturelle de la Russie. Selon un dicton, il faudrait 8 ans pour faire la visite de l'Ermitage si l'on consacre une minute à chaque œuvre. De quoi finir en beauté la découverte de cette ville. Ensuite, nous avons savouré le voyage de Saint-Pétersbourg à Moscou en empruntant l'itinéraire fluvial pour environ 5 agréables jours de navigation sur le bateau Lev Tolstoï, parcourant plus de 1000 km sur les canaux, rivières et lacs.



Quel mode de découverte enchanteur. Le voyage sur le bateau a été un peu plus reposant. Des escales quotidiennes étaient tout de même prévues ! Première escale à Mandroga pour y découvrir un village artisanal situé en lisière de forêt et les différents types d'architecture traditionnelle en bois.



# RÉCIT DU VOYAGE EN RUSSIE

Reprise de la navigation. Le lendemain, visite de l'île de Kiji, en Carélie, classée "Patrimoine de l'Humanité" par l'UNESCO. Cette île nous offre l'une des églises les plus extraordinaires de toute la Russie : la Transfiguration du Seigneur. Malgré le froid caressant l'écrin de verdure de cette île, la visite de ce véritable musée à ciel ouvert a été appréciée de l'ensemble du groupe. Pour se réchauffer, une dégustation de vodka a été appréciée par les amateurs sur le bateau, avant de savourer un repas traditionnel russe. Puis nous nous sommes arrêtés au village de Goritsy pour notre 3ème escale, pour y visiter le monastère Saint-Cyrille-du-lac-blanc du XVème siècle, et le musée de l'iconographie. La soirée sur le bateau fut l'une des plus mouvementée : soirée pirate avec mutinerie de l'équipage ! Nous nous en sommes sortis sans une égratignure !



Quatrième escale : Ouglitch ! Découverte de la ville, créée au Xème siècle, par la visite du Kremlin d'Ouglitch, de sa cathédrale de la Transfiguration, et de l'église Saint-Dimitri-sur-le-Sang-Versé, lieu historique de l'histoire russe, construite à l'endroit même où selon la légende, le Tsarevitch Dimitri a été tué en 1591. Le lendemain, dernière escale, nous voici enfin à Moscou pour les derniers jours, étape finale de notre périple russe.

A peine débarqués que nous partons déjà pour un tour panoramique de la ville avant de s'arrêter sur la Place Rouge, au pied de la cathédrale Basile le Bienheureux, que nous présente notre guide Marina, véritable poupée russe ! La visite du Kremlin, et notamment de l'intérieur de la cathédrale de l'Assomption, nous a ébahi ! Durant 4 siècles, les Tsars y furent sacrés. L'iconostase de cette dernière était magnifique, de quoi en comprendre sa définition : l'iconostase est à considérer comme une porte vers le monde divin ! Nous avons fini notre séjour à Moscou notamment par les visites de la galerie d'état Tretiakov abritant plus de 57 000 tableaux et sculptures d'artistes russes, et la visite du métro moscovite, véritable palais souterrain.



Avec la multitude de souvenirs que m'a offert ce superbe voyage, je pourrai continuer à le conter encore sur de nombreuses lignes ... mais toutes les bonnes choses ont une fin ! Je veux simplement conclure en exprimant mon amitié à Alain, l'organisateur de ce voyage, qui lira certainement ces quelques lignes. Nul doute que ce voyage aurait été différent sans sa présence, son humour et sa gentillesse ! J'en garde un très bon souvenir. Merci à toi, et à l'ASCE pour l'organisation de ce voyage.

# A L'HEURE DU RECYCLAGE

## < Je, tu, nous collectons !

L'ASCE 67 met en place dans les services (Rotonde, Montet, Cité, LRS, VNF et DIR Strasbourg) une collecte de bouchons, paquets de café et lunettes qui seront ensuite valorisés. Pour qui ? Pourquoi ?

### > Collecte de bouchons

L'association Bouchons Bonheur 67 récolte des bouchons afin de les recycler.



La vente de ces bouchons aux entreprises de recyclage permet l'acquisition de matériel d'assistance pour des personnes handicapées. Depuis 10 ans, plus de 3,5 millions de bouchons ont été récoltés. La collecte de l'année 2014 a permis de ramasser : 27 tonnes de ferraille, 4 tonnes d'aluminium, 72 tonnes de plastique et 26 tonnes de lièges.

### > Collecte de lunettes



Créée en 1974 par le Père Francois-Marie MEYER du couvent des capucins à Hirsingue, l'association « Lunettes sans Frontière » collecte des lunettes pour les malvoyants pauvres. En Afrique, une paire de lunettes représente 6 à 8 mois de salaire. Dans certaines régions, le premier opticien est à plusieurs centaines de kilomètres. Il y a, en Afrique, un ophtalmologue pour un million d'habitants. Ces colis sont acheminés vers divers pays en Afrique, en Amérique du Sud, en Asie, au Proche Orient et en Europe.

## > Collecte de paquets de café

Le groupe artisanal paroissial de la Meinau collecte les emballages café pour réaliser des sacs. Le bénéfice de ces ventes est intégralement versé pour une action précise. Par exemple, les actions en Tanzanie ont pu voir naître un bâtiment pour accueillir mère et enfant et l'engagement d'une sage-femme.

### > Lieu de collecte dans votre service



Retrouvez la liste des lieux de collecte sur notre [site Internet](#), rubrique recyclage !

## < Do you speak english ?

Un cours d'anglais sera proposé au moment de la pause déjeuner à la Rotonde. Les autres compétences linguistiques essentielles, c'est-à-dire l'expression orale, l'expression écrite, la compréhension orale et la compréhension écrite feront partie du programme. Les sujets traités pourront s'articuler autour d'articles de la presse anglophone et plus spécialement de ceux relevant des domaines de l'environnement ou du transport. Une autre piste de travail pourrait être la révision des bases de l'anglais à travers la présentation de situations que vous pouvez rencontrer lors de vos déplacements ou voyages à l'étranger. Un premier rendez-vous est fixé le mardi 21 avril à 13h00 dans la salle documentaire au rez-de-chaussée de la Rotonde.

Contact : [Nicole WEISSENBACHER](#)

# LES BRÈVES DE LA CULTURE

## > Prix IRCOS de la Bande Dessinée 2015

Comme chaque année, l'IRCOS lance son prix de la bande dessinée. La nouvelle sélection du prix vient d'être choisie. Elle comprend 10 BD. L'ASCE 67 met à votre disposition les ouvrages de la sélection. Vous êtes invités à lire les 10 titres et à désigner votre album préféré !



Si vous êtes intéressé(e) pour participer à ce prix, nous vous prions de bien vouloir nous [contacter par mail](#).

## > Palmarès du scrabble 2014-2015

Cécile BOUQUIER, membre de l'ASCE 67, s'est classée **23ème au classement national du concours de Scrabble 2014-2015**. Un concours relevé où les deux premiers sont parvenus à glisser un mot coefficient multiplicateur 27 (placement simultané sur trois cases rouges) !

## > Concours de mots croisés 2015

La FNASCE organise son traditionnel [concours de mots croisés](#) ouvert à tous les adhérents des ASCE et à leurs familles. La participation peut être individuelle ou collective suivant les prescriptions du règlement. Votre contribution devra être envoyée à l'ASCE 67 avant le 15 juin 2015.

## > Le temps des poètes

Il y a longtemps, trop longtemps qu'on ne vous a pas incités à taquiner la muse. Bien sûr il y a un temps pour tout, aujourd'hui c'est le vôtre « amis buveurs de lune » assoiffés des tendres mots qui rendent la vie plus jolie. Et nous avons bien besoin de cette recherche de sens pour traverser une période morose particulièrement troublée.

Il y a tellement de richesses à explorer, n'ayez crainte, triturez, malaxez les mots, réinventez l'imaginaire. Ces mots vous allez les faire chanter et ils vous enchanteront, laissez vous embarquer par leur magie et ce sera votre tour de nous enchanter.

C'est tout simple, vous écrivez un poème, en vers ou en prose, pas plus d'une page avant le 30 juin 2015 puis l'envoyez aux adresses disponibles sur [notre site](#).

Tous les textes seront examinés par un comité de lecture composé de membres de la CPC (Commission Culture de la FNASCE), appuyés par des professeurs de littérature, puis mis en ligne.

# LES BRÈVES DE LA CULTURE

## > Retour sur la dictée 2015

L'ASCE 67 vous a proposé de participer à la dictée régionale organisée par l'Union des ASCE de la région Est le jeudi 2 avril dernier.

Celle-ci s'est déroulée dans nos différents services et a connu, une nouvelle fois, un énorme succès : 17 participants à la Rotonde (photo ci-dessous), 20 au laboratoire, 14 à la DDT et 9 personnes à VNF. Merci !



La correction des copies est en cours. Les meilleures copies départementales seront primées très prochainement et les meilleurs copies des adhérents de notre ASCE participeront au concours régional avec à la clef des bons d'achats de 10 à 50€ pour les meilleures dictées !

Vous trouverez ci-dessous le texte original.

### Une balade printanière

*D'aussi loin que je me souviens, j'ai toujours vénéré le printemps. Adieu les frimas de l'hiver ! Dès potron-minet, j'enfilais ma houpelande, je franchissais le seuil de mon humble mesure et j'allais par monts et par vaux.*

*Il y avait un je-ne-sais-quoi de primesautier dans l'air et je croyais sentir le pouls de la nature. Les paysages avaient troqué leurs guenilles bistre contre un camaïeu vert.*



*De chaque arbre, de chaque haie, s'élevaient le pépiement et le soliloque des oiseaux. Que de passereaux, en quelques heures, se sont interpellés, souri, amourachés. Sous les feuilles encore ébouriffées s'ébattait déjà une kyrielle d'arthropodes : des charançons nonchalants, des cétoines aux élytres mordorés, des chenilles processionnaires et même un mille-pattes pressé. Et quel bonheur de surprendre, immobile dans l'entrelacs de sa toile, l'épeire fasciée !*

*Soudain, débouchant d'un taillis, une laie s'était arrêtée un instant, tout étonnée de croiser un bipède matutinal, avant de disparaître sous la futaie.*



*Je m'arrêtais généralement vers onze heures. Je m'adossais contre le tronc rugueux d'un arbre, face à l'ondoiement du paysage. J'ouvrais la bouteille de vieux bourgogne que j'avais emportée dans ma besace et, sans craindre la cirrhose, j'en sirotais goulûment quelques gorgées, en savourant un gros bretzel.*

*Mais pas question de bayer aux corneilles ! Le chemin du retour m'attendait. Et c'est revigoré par cette pause bachique que je poursuivais ma promenade, sous les auspices bénis de la nature renaissante.*

# INFOS DIVERSES

## < Du Yoga à la Cité

Depuis début 2015, un douzaine de personnes se retrouvent chaque mardi à 12h30 à 13h30 rue Montet pour un séance de Hatha Yoga.



Mise en place à la Rotonde, la section s'installe maintenant à la Cité. Si vous souhaitez rejoindre ces cours, n'hésitez pas à nous contacter !

Contact : Catherine CADIOU

## < Régional de bowling

Les représentants de l'ASCE 67 ont fièrement défendus les couleurs de notre département lors du challenge régional de bowling organisé par l'ASCEE 55. Bilan : 3ème place au classement général !

## < Challenges nationaux

Comme chaque année, la FNASCE organise de nombreux challenges sportifs et concours. En ce début d'année, les inscriptions pour le national de pétanque et de trail sont en cours. Le concours national de mots croisés est également en cours. Toutes les informations sont ICI.

## < Paniers de légumes à la Rotonde

Avec les beaux jours, quoi de mieux que de profiter de légumes et fruits de saison. L'ASCE a mis en place une distribution à la Rotonde depuis quelques mois.



Malheureusement, le nombre d'inscrits à fortement diminué. Faute de participants, les paniers de légumes ne seront plus livrés à la DREAL via ce prestataire à compter du 1er mai. Il serait dommage de perdre cette prestation tant appréciée à la DREAL. On cherche donc des personnes intéressées ! Modalités en cliquant ICI.

Contact : Emmanuel PIERRE

### Mentions légales

Couleur Passion 67 n°13

Directeur de publication : Dany SCHLICHTER

Rédacteurs et images : Dany SCHLICHTER, Gérard BÉNECH, FNASCE, Jonathan BARBE, Cathie ELLES et Alain FARRUGIA

Mise en page : Frédéric VOEGEL

Envoyé par courriel



Profitez des liens :  
cliquez sur les  
textes en bleu

ASCE 67  
2, route d'Oberhausbergen  
BP 81005/F  
67070 STRASBOURG Cedex  
Tél.: 03 88 13 07 84  
asce67@i-carre.net  
www.asce67.fr